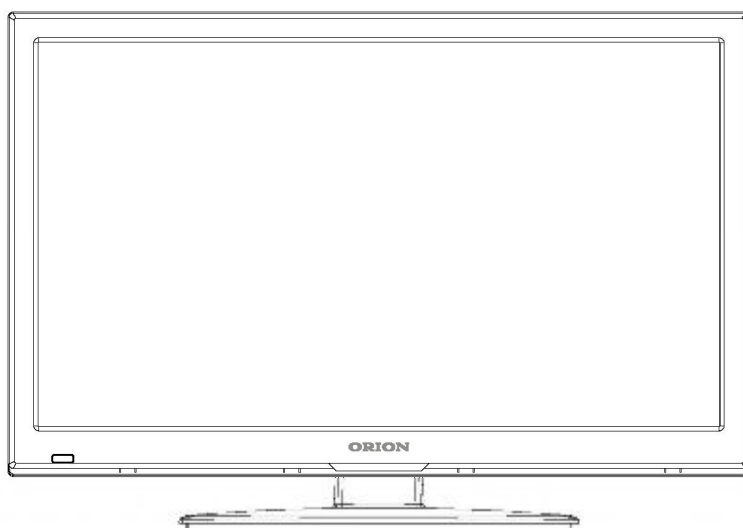


# ORION

**19"/22"/24" LED Televízió**

---



**Model : T19-DLED**

**PIF22-DLED**

**PIF24-DLED**

## **HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ**

**Kérjük, olvassa el figyelmesen a kezelési útmutatót és őrizze meg.**

1	<b>ELŐSZÓ</b>		2
2	<b>BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK</b>		2
3	<b>A talpazat installációs útmutatója</b>		4
4	<b>CSOMAGLÁS TARTALMA</b>		5
5	<b>ELÜLSŐ-HÁTSÓ CSATLAKOZÓK A TV-n</b>		6
6	<b>ALAP BEÜLLÍTÁSOK</b>	Tápkábel csatlakoztatás	7
		Antenna csatlakoztatás	7
		HDMI Csatlakozás	8
		VGA(PC) Csatlakozás	8
		USB dokkoló funkció	8
		SCART Csatlakozás	9
		YPbPr Csatlakozó KOAX	9
		Csatlakozó AV	10
		Csatlakozó	10
7	<b>TÁV IRÁNYÍTÓ</b>	Távírányító beállításai TV üzemmódban	11
		Távírányító beállításai DTV üzemmódban	12
		Távírányító beállításai USB üzemmódban	13
		Távírányító beállításai TELETEXT módban	14
		Távírányító telepítés	15
8	<b>MENÜ MŰVELETEK</b>	Beviteli Forrás kiválasztása	16
		Első telepítés Főmenü	16
		műveletek USB működés	17
			33
9	<b>HIBAELHÁRÍTÁS</b>		36
10	<b>MŰSZAKI ADATOK</b>		37

---

# 1. ELŐSZÓ

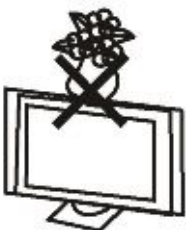
Köszönjük, hogy megvásárolta ezt a készüléket! Kérjük, olvassa el figyelmesen ezt az útmutatót, mielőtt használná.

Ellenőrizze, hogy a készülék sérülésmentes. Amennyiben sérülést észlel, ne használja, jelentse a hibát az eladónak. Ellenőrizze, hogy a típus alapján, minden alkatrész rendelkezésre áll.

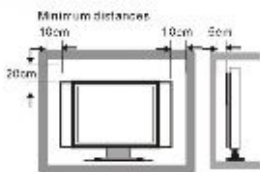
## 2. BIZTONSÁGI ÓVINTÉZKEDÉSEK



Helyezze a készüléket stabil alapra.



Ne helyezzen tárgyat a Televízióra.



Ne használja TV készüléket a gyártó által nem javasolt módon, illetve helyzetekben.

20cm



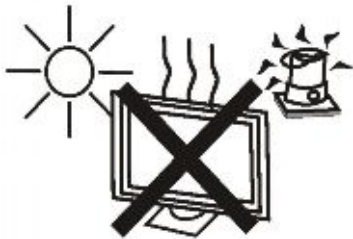
Ne fedje le a szellőzőjáratokat a készüléken. Amennyiben falra szerelhető tartóval rendelkezik, ellenőrizze a stabilitását.



A kábelezést körültekintően végezzük, védve a letaposástól, beakadástól.



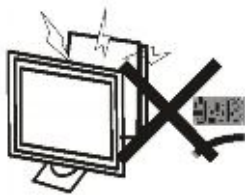
Tartsa készüléket száraz helyen, távol a nedvesség forrásától.



Tartsa távol a készüléket a hőforrásoktól.



Kapcsolja ki a készüléket tisztítás előtt. Ne használjon oldószert vagy folyékony tisztítószeret a TV tisztításához. Csak egy puha, száraz ruhával törölje át a készüléket.



Csak a gyártó által előírt alkatrészek használhatóak. A nem megfelelő alkatrészek használata áramütést, rövidzárlatot vagy tüzet okozhat.



Kapcsolja ki a készüléket villámlás esetén, vagy ha hosszabb ideig nem használja.

1. ACLASS I konstrukciós berendezés a védőföldeléses csatlakozással legyen a MAINS aljzatba csatlakoztatva. 2. Az elemek ne legyenek kitéve túlzott hőnek mint napsugárzás, tűz stb. 3. Ahol a MAINS konnektor megszakító eszközként használatos akkor ott a megszakító eszköznek működéskész állapotban kell maradnia. 4. A tűz és áramütés veszélyét csökkentendő ne tegye ki a berendezést eső vagy nedvesség hatásának.

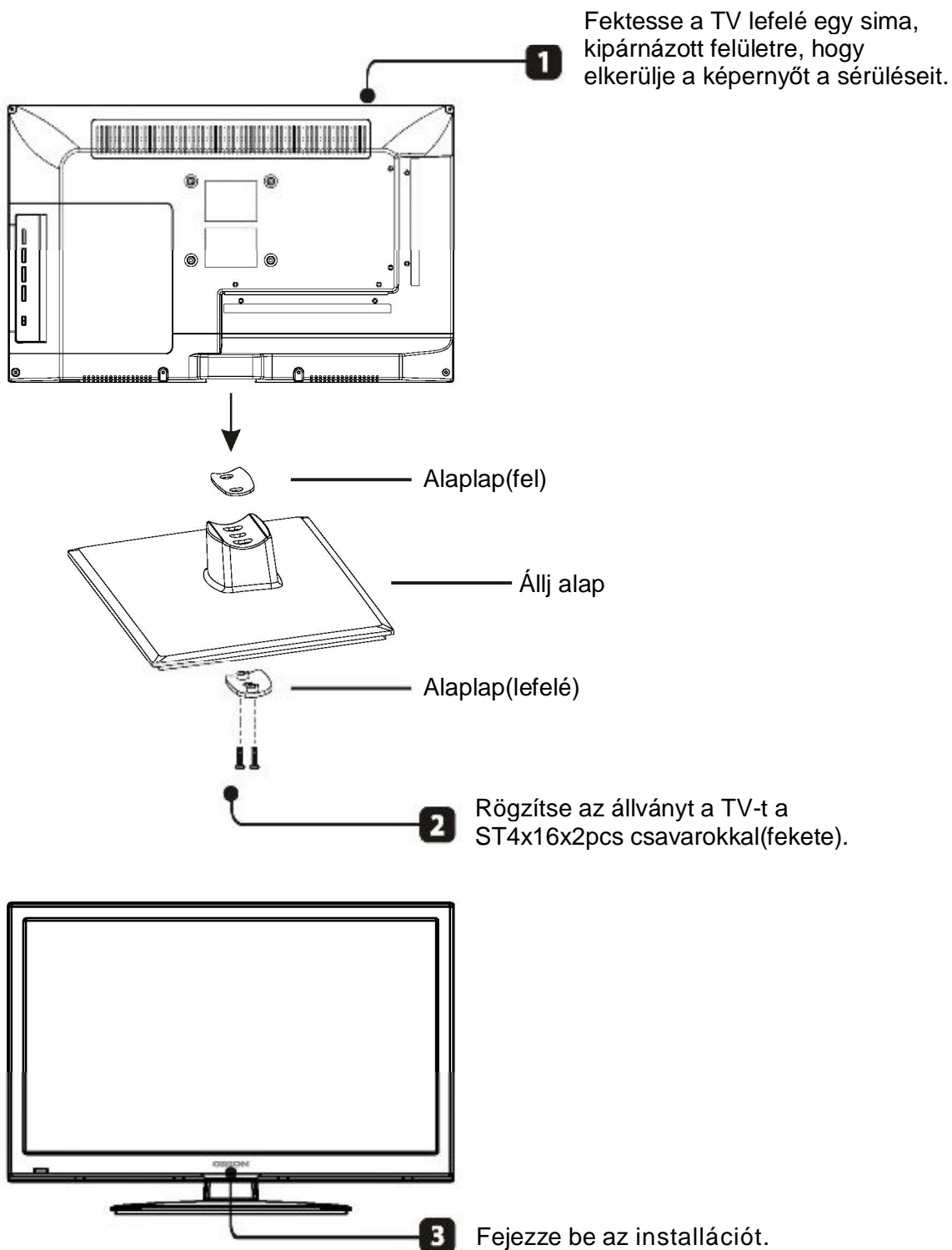
A berendezést ne tegye ki se csöpögés se fröccsenés veszélyének illetve folyadékkal töltött tárgyakat mint pl. váza ne legyen a berendezésre ráhelyezve.

**FIGYELMEZTETÉS:** A tűz elkerülése érdekében gyertyát és minden nyílt lángot keltő eszközt tartson távol a berendezéstől minden esetben.

---

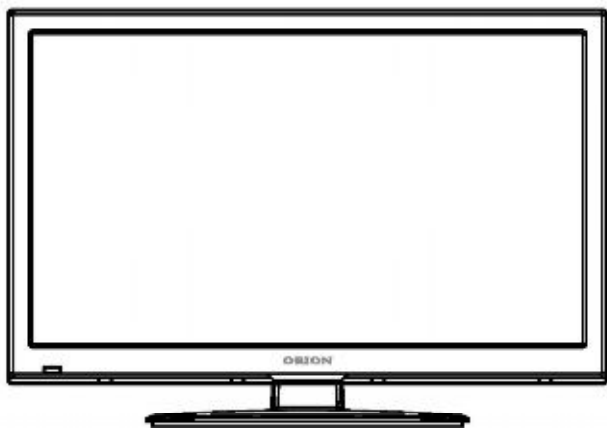
### 3.A talpazat installációs útmutatója

Kövesse az útmutatást a TV talp felszereléséhez. A talp levételéhez fordítva csinálja meg az egyes lépéseket



---

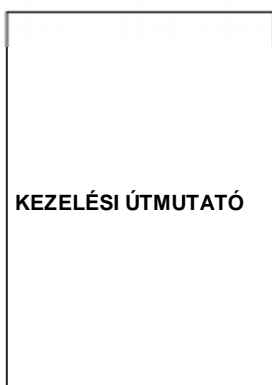
## 4. A CSOMAGOLÁS TARTALMA



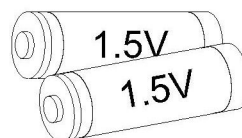
LED TV



TÁVIRÁNYÍTÓ



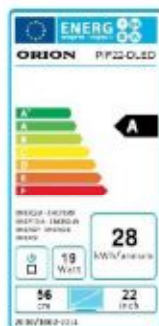
KEZELÉSI ÚTMUTATÓ



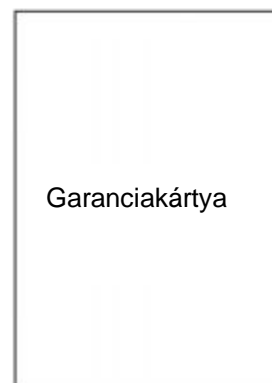
2 xAAAELEM



Tápkábel(CSAK19-DLED)



Energia címke

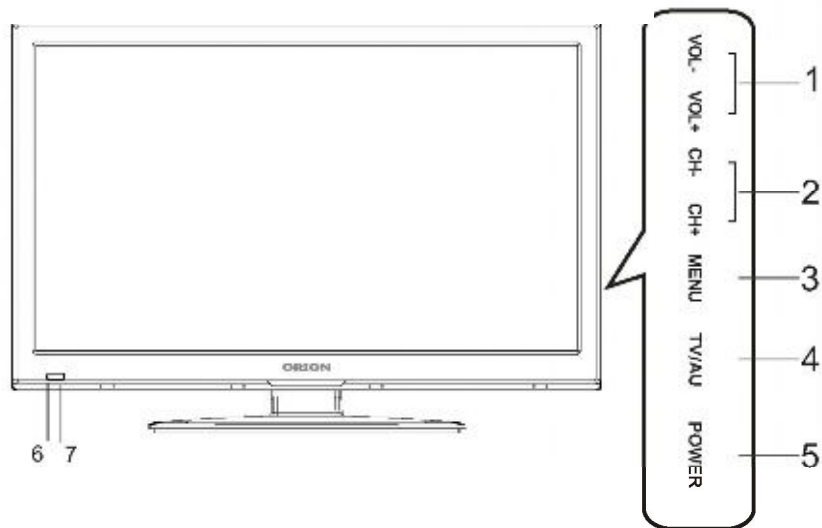


Garanciakártya

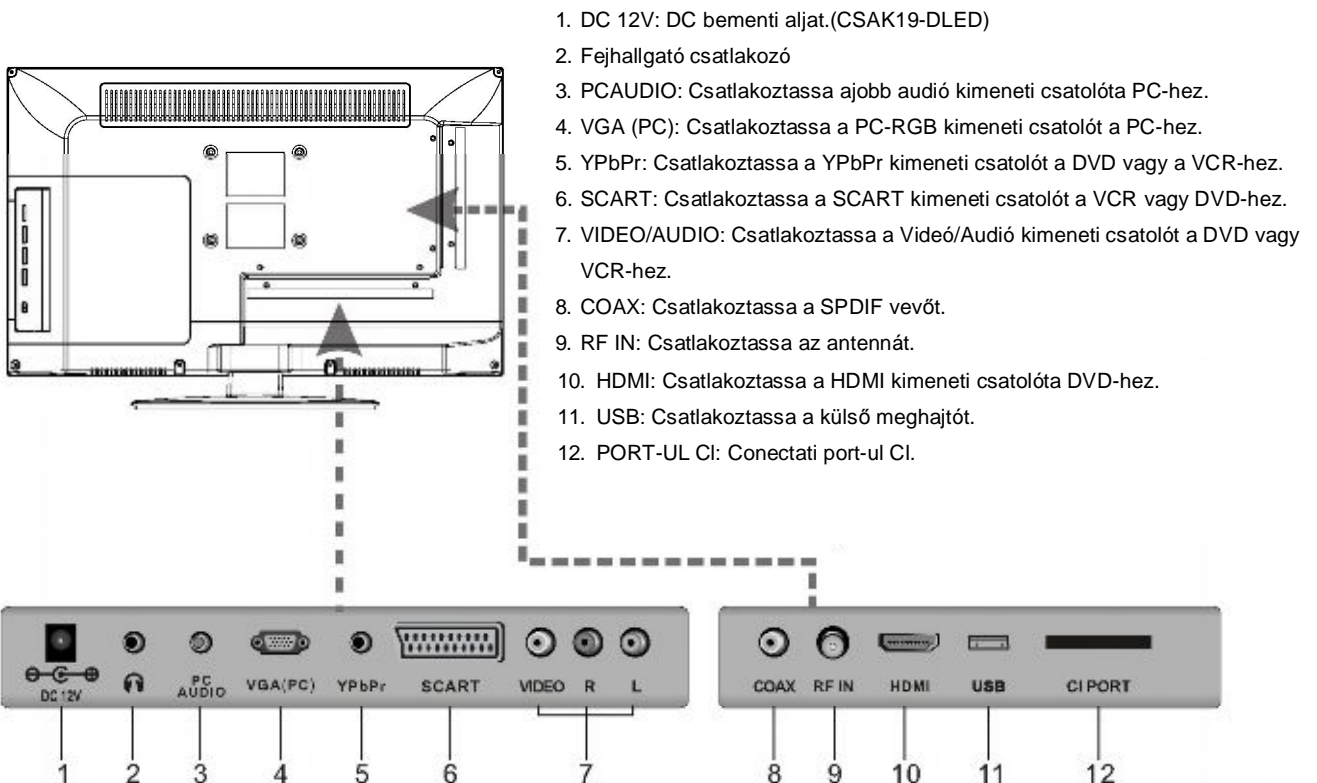
## 5. ELSŐ-HÁTSÓ CSATLAKOZÓK A TV-n

### ELÖLNÉZET

1. Nyomja meg a "VOL-" vagy "VOL+" és állítsa be a hangerőt.
2. Nyomja meg a "CH-" vagy "CH+" a csatornák kapcsolásához.
3. Nyomja meg a "MENÜ" és lépjen be a Főmenübe.
4. Nyomja meg a "TV/AU" a bemeneti forrás megadásához.
5. Nyomja meg a "POWER" a TV KI és BE- kapcsolásához.
6. TÁVÉRZÉKELŐ: A távirányító infravörös érzékelője.
7. BEKAPCSOLÁSJELZŐ: Kikapcsolt állapotban pirosan, bekapcsolt állapotban, kéken vagy zölden világít.

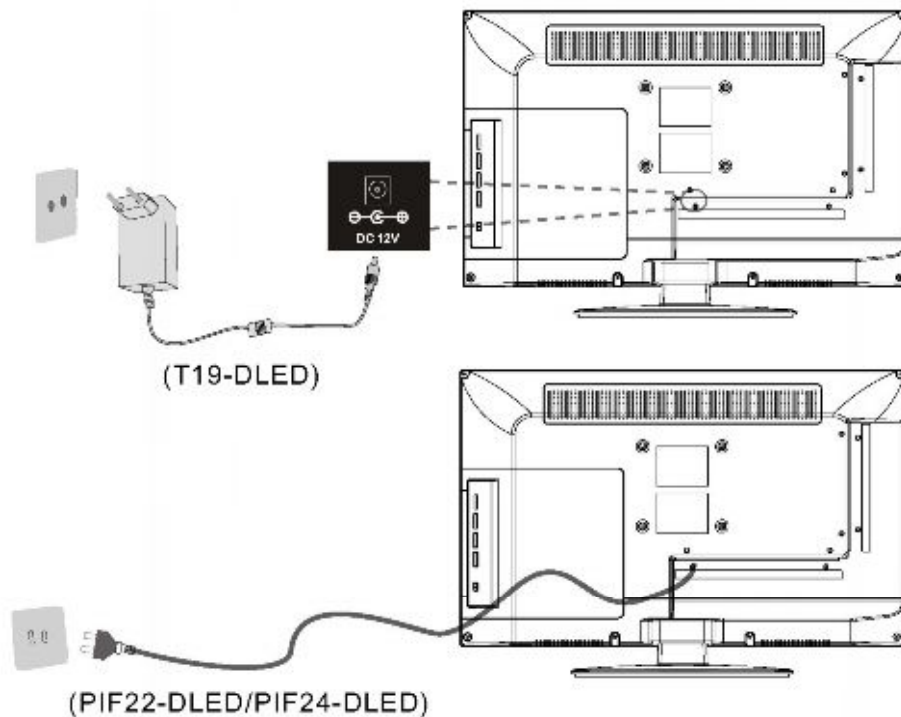


### Hátsó és Irányító csatlakozások



## 6. ALAPTELEPÍTÉS

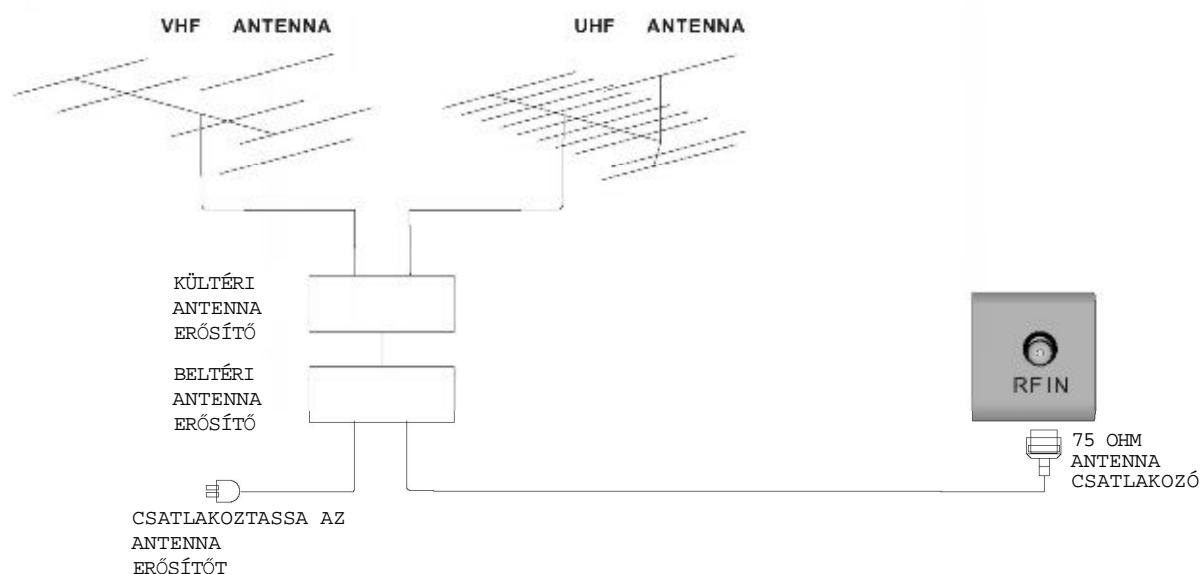
### Tápkábel csatlakoztatás



Csatlakoztassa a tápkábelt az ábrán látható módon.

Nyomja meg a KÉSZENLÉT gombot, az Ön LED TV-jén. A bekapcsolás jelző az elülső részén kéken vagy zölden fog világítani.

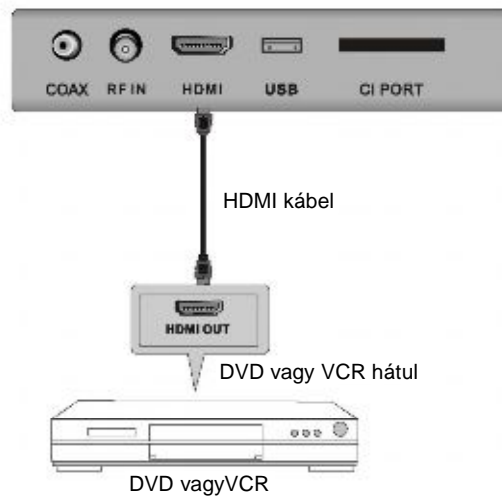
### Antenna csatlakoztatás



Telepítsen erősítőt, hogy a megfelelő kép-és hang, biztosítva legyen, A bemutatott antennaerősítő rendszer beszerezhető az üzletben ahol a TV készüléket vásárolta, ahol helyes információkat- és segítséget kaphat a beszereléshez. A telepítés után helyezze be a 75-ohmos antenna csatlakozót ábrán látható módon.



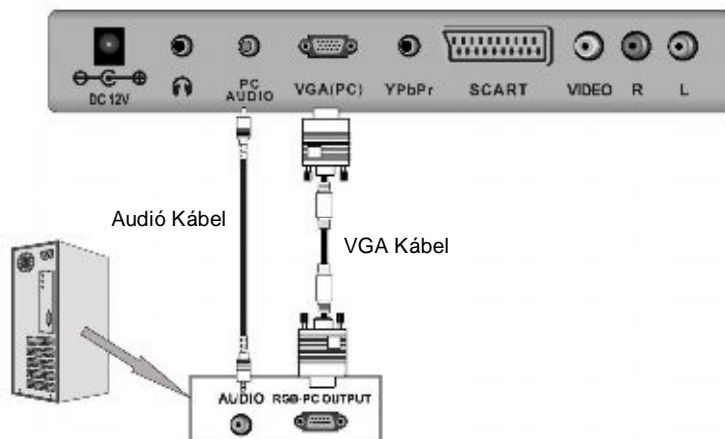
## HDMI Csatlakozás



TV hátlap.

A HDMI bemenet csatlakozó lehetővé teszi a digitális átviteli audió / videó / vezérlőjeleket egyetlen kábelben.

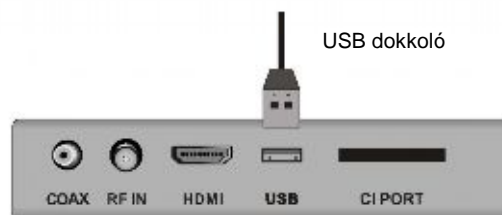
## VGA(PC) Csatlakozás



TV hátlap.

Csatlakoztassa a PC RGB kimenetét, a VGA csatlakozójához. Csatlakoztassa az AUDIÓ kimenetet a PC-hez, vagy a PC AUDIÓ rendszerhez. Válassza ki a VGA bemeneti forrást a FORRÁS gombbal, a távirányítón.

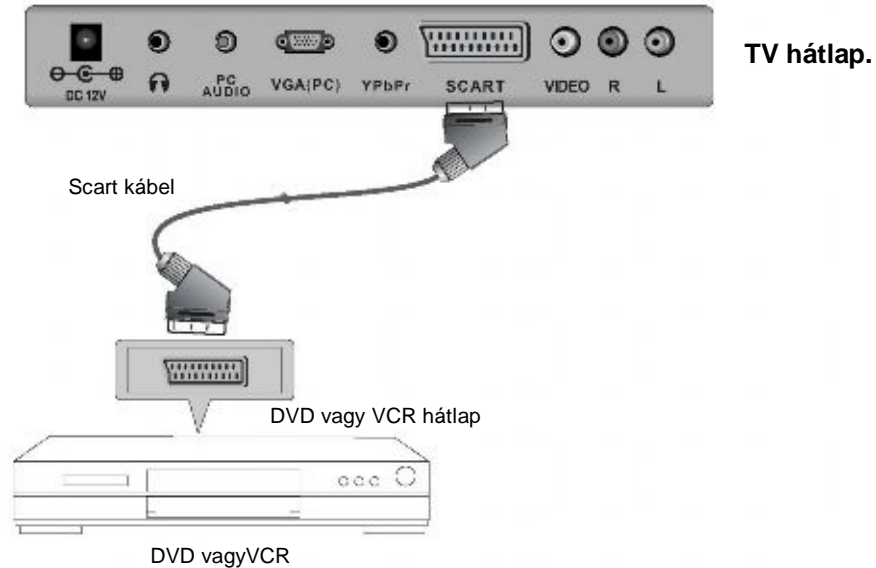
## USB dokkoló funkció



TV hátlap.

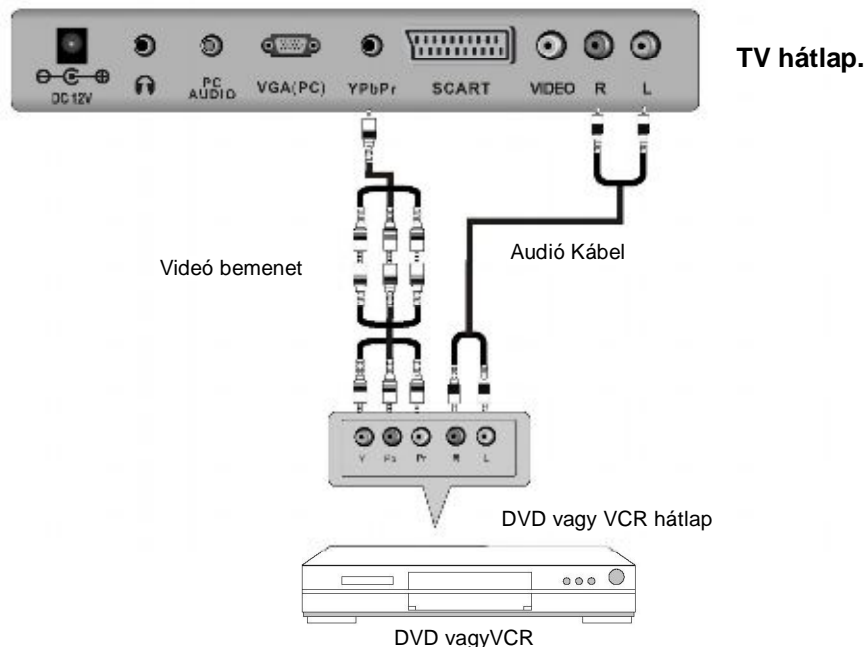
Helyezze be az USB flash meghajtót az USB-be. Válassza, ki az USB bemeneti forrást a FORRÁS gombbal, a távirányítón.

## SCART Csatlakozás



Csatlakoztassa a SCART csatlakozót, a videó, vagy a SCART kimenetre, a SCART kábel segítségével. Válassza ki SCART bemeneti forrást, a FORRÁS gomb segítségével

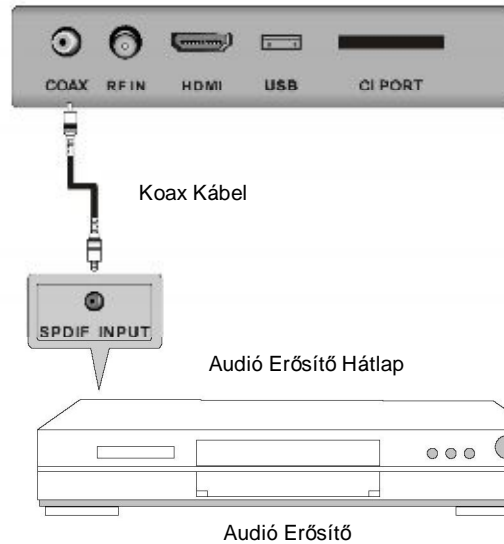
## YPbPr Csatlakozó



Csatlakoztassa a YPbPr kimenetét a DVD-nek vagy a VCR-nek a YPbPr bemeneti csatlakozóra a TV-n. Csatlakoztassa az Audió bemenetét a DVD-nek vagy VCR-nek RCA kábel segítségével a TV audió bemenetére.

A csatlakozó színezés a következő: Y zöld, Pb kék, Pr piros, a bal audió fehér, a jobb audió piros. Válassza a YPbPr bemeneti forrást a FORRÁS gombbal a távirányítón.

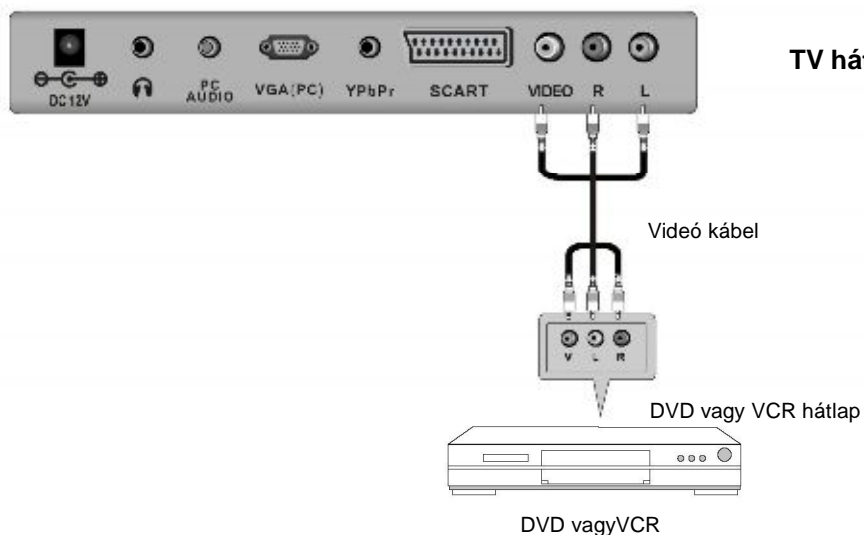
## KOAX Csatlakozó



TV hátlap.

Miután csatlakoztatta a koaxiális kimenet az audió erősítővel, játssza le a 2.1 csatornán lévő MPEG tartalmát, a koaxiális kimenetén, az eredeti erősítő jellel. Az Ön erősítőjének rendelkeznie kell a megfelelő dekódolóval.

## AV Csatlakozó



TV hátlap.

Kösse össze a videó és audió kimeneti csat. a DVD, vagy videomagnó a Televízió AV aljzatához az RCA kábel segítségével. A csatlakozó színei a következők: Videó, sárga, Audió bal fehér, és az Audió jobb piros. Válassza, ki AV bementi forrást, a FORRÁS gombbal a távirányítón.

## 7.TÁVIRÁNYÍTÓ

### Távírányító utasítások TV üzemmódban



#### **STANDBY**

Kapcsolja, a LED TV BE vagy KI.

#### **MUTE**

Nyomja meg a némítás gombot. Nyomja meg a VOL+ és kikapcsolta a némítást.

#### **NUMBERBUTTONS**

Nyomja meg 0-9 gombokat és válasszon egy tv-csatornát a TV nézés közben, a csatornaváltás 2 mp után bekövetkezik.



Visszatérés az előző csatornára.

#### **LIST**

Megjeleníti a TV programok listáját.

#### **DISPLAY**

Megjeleníti a forrást és a csatorna információt.

#### **ASPECT**

Válassza ki a képarányt.

#### **I/II**

NICAM módban kereshet.

#### **PMODE**

Kép üzemmód megjelenítés.

#### **SMODE**

Hang üzemmód megjelenítés.

#### **VOL+/VOL-**

Hangerőnövelés/csökkentés.

#### **CH+/CH-**

Csatornaválasztás.

#### **MENÜ**

Megjeleníti a Főmenüt a képernyőn.

#### **EXIT**

Kilépés a menüből.

#### **THUMBSTICK( ▲ / ▼ / ◀ / ▶ / OK ENTER)**

Segítségével navigálhat a képernyőn megjelenő menük és módosíthatja a rendszer beállításait.

#### **SOURCE**

A FORRÁS megnyomásával, kiválaszthatja az OSD a bementi forrást. A ▲ ▼ gombokkal navigálhat, majd az OK elfogadhatja.

#### **SLEEP**

Lehetővé teszi, hogy kiválassza az időt, amikor a TV automatikusan kikapcsol

#### **AUTÓ**

Közvetlen automatikus konfigurálásához (PC ÜZEMMÓD).

## Távírányító utasítások DTV üzemmódban



### NUMBERBUTTONS

Nyomja meg 0-9 és válasszon csatornát.

### LIST

A felvett fájlok listája.

### AUDIO

Megjeleníti az Audió menüt.

### INFO

Megjeleníti a forrás és a csatorna információkat.

### CH+/CH-

Csatornakeresés, csatornaléptetés.

### COLOR BUTTONS

Színes gombok (piros, zöld, sárga és kék) használatával használhat néhány almenüt.

### R.LIST

Megjeleníti a Időzített felvétel ütemezésének listáját.

### T.LIST

Megjeleníti a felvételi fájllistát.

### REC

A TV-műsor rögzítés DTV üzemmódban.

### SUBTITLE

A felirat megjelenítés DTV módban.

### TV/RADIO

Csatornanézés közben, lehetővé teszi a váltást TV és Rádiómód között.

### EPG

Indítja az EPG (Elektronikus Műsorújságot) DTV módban



Felvétel stop, vagy stop.

### ▶▶ (Timeshift)

Lejátszás vagy szünet.



Nyomja meg az Időeltolást, a kép megáll vagy elindul felvétel szünet üzemmódban. Gyors előre vagy vissza.



Előző/következő fejezet USB módban, vagy lejátsza az előző/következő felvett jelenetet, vagy ugrik 30 mp.

### FAV

Kedvencek listája.

## TÁVIRÁNYÍTÓ HASZNÁLATA USB MÓDBAN



### NUMBER BUTTONS

0-9 Nyomja a csatornaválásra.

### CH+/CH-

Ha néz egy csatornát, válthat csatornát.

■  
Lejátszás, leállítás.



Lejátszás stop, vagy szünet.



Előre, vissza gomb.



Ugrás az előző és a következő sávra.

### REPEAT

ISMÉTLÉS gomb, az megismétlésre.

## TÁVIRÁNYÍTÓ HASZNÁLATA TELETEX MÓDBAN



### NUMBER BUTTONS

0-9 a teletext oldalak kiválasztására.



Oldal fel/le TELETEX üzemmódban.

**CH+/CH-**

Oldal Fel/Le.

### COLOR BUTTONS

Select 4 Preferred TELETEXT page.

**TTX**

TV/TELETEXT üzemmód váltása.

**INDEX**

Kérjen tárgymutató oldalt, amikor a link érvényes.

**HOLD**

Az aktuális oldal kimerevítése.

**SUBPAGE**

TELETEXT-al-oldal.

**REVEAL**

Rejtett szavak elrejtés/megjelenítés.

**SIZE**

Kép méretének beállítása.

**SUBTITLE**

Felirat megjelenítés.

**CANCEL**

Kilépési időeltolás sávból/felvétel ikon/lejátszás sáv nyomja meg, vágva az egyszerű menüt.

---

## Távírányító telepítés

1. Nyissa fel a fedelet.
2. Helyezzen be két AAA elemet. Behelyezéskor figyeljen a feltüntetett polaritásra "+"és "-".  
Figyelje a helyes jelöléseket az elemtartón.
3. Helyezze vissza a fedelet.

**Az elemek szivárgásának megakadályozása érdekében, tartsa be a következőket:**

1. Helyezze be az elemeket, ahogy az fel van tüntetve a távirányítón.
2. Kérjük, ne használjon használt és új elemeket, illetve ne használjon egyszerre alkáli, és hagyományos (szén-cink), illetve újratölthető (ni-cd, ni-mg, stb.) elemeket egyszerre.
3. Vegye ki az elemeket, amikor a nem használja a távirányítót.





## 8.MENÜ MŰVELETEK

### Bemeneti forrásválasztás



A **FORRÁS** gomb megjeleníti a források listáját.

A ▼ / ▲ gombokkal választhat a források között.

Az **ENTER** gomb véglegesíti a kiválasztást.

A **KILÉPÉS** gombbal léphet ki.

### Első telepítés

Csatlakoztassa az RF kábelt, a TV bemeneti úgynevezett "RF-In" csatlakozójára.

#### **OSD Language(OSD Nyelv)**

A ◀ / ▶ gombokkal és válassza ki a menü és az üzenetek nyelvét.

#### **Mode Setting(Üzem mód beállítás)**

A ◀ / ▶ gombokkal válassza ki az üzemmódot.

#### **Country(Ország)**

A ◀ / ▶ gombokkal válassza ki az Országot.

#### **Tuner Type(Vevő típusa)**

A ◀ / ▶ gombokkal válassza ki a kábel/antenna vevőt.

#### **Autó Scan(Automatikus keresés)**

A ◀ / ▶ gombokkal válasszon üzemmódot. **DTV+ATV, DTV, ATV.**



---

### Auto Tuning Status(Automatikus hangolási állapot)

Digitális hangolás, nyomja meg a Menüt, és ugorja át a digitális hangolást.

Analóg hangolás, nyomja meg a Menüt és ugorja át az analóg hangolást.

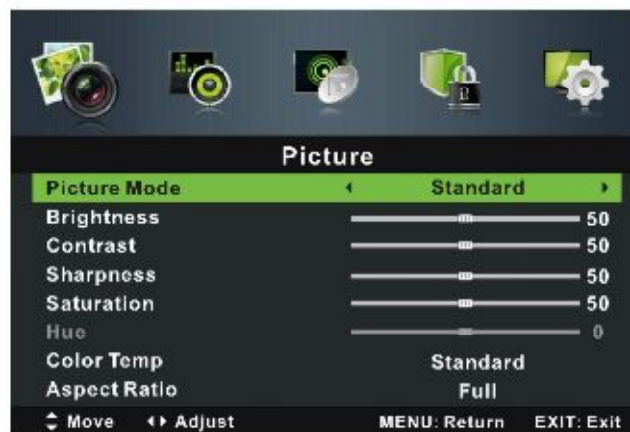


## Főmenü műveletek

### Picture Menu(Képi üzemmód)

**AMENU** gombbal megjelenik a Főmenü.

A ◀ / ▶ gombokkal válassza, a Főmenüben a Képi módot majd az **ENTER** / ▼ fogadja el.



1. A ▼ / ▲ gombokkal beállíthatja a KÉP menüt.
2. Az **ENTER** / ◀ / ▶ gombokkal elfogad, és állít.
3. A beállítások végeztével nyomja meg a **MENÜ** gombot, és lépjen vissza az előző menübe.

### Picture Mode (Képi Üzemmód)

A ▼ / ▲ gombokkal válassza, a Kép módot majd ◀ / ▶ válassza ki.

(Elérhető a Képi Módban: Standard, Enyhe, Személyes, Dinamikus). Típek: Ha

megnyomja a **PMODE** gombot, egyenesen a Képi menübe lép.

---

### Fényerő / Kontraszt / Élesség / Telítettség / Színárnyalat

A ▼ / ▲ gombokkal opciót választhat majd a ◀ / ▶ beállíthatja.

**Brightness(Fényerő):** Állítsuk be az optikai érzékelő kimenetén a teljes képre vonatkozóan, ez hatással lesz a kép sötét régióira.

**Contrast(Kontraszt):** Állítsa be a fény intenzitását a képen, miközben az árnyék a képen nem változik.

**Sharpness(Élesség):** Állítsa be az élességi csúcsot a kép részleteire.

**Saturation(Telítettség):** Állítsa be a színek telítettségét, ízlésének megfelelően

**Hue(Színárnyalat):** Aszínárnyalat beállítása NTSC átviteli üzemmódban lehetséges.

### Szin hőmérséklet

Megváltoztatja az általános színárnyalatot a képen.

A ▼ / ▲ gombokkal válassza a Színhőmérsékletet majd a ◀ / ▶ állítsa be a Standard/Hideg/Meleg.

**Standard:** Élénk képet ad.

**Cool(Hideg):** Egy szelíd kékszínű képet ad.

**Warm(Meleg):** Egy vörös színárnyalatú képet ad.

### Képarány

A ▼ / ▲ válassza ki a Képarányt, majd a ◀ / ▶ állítsa be.

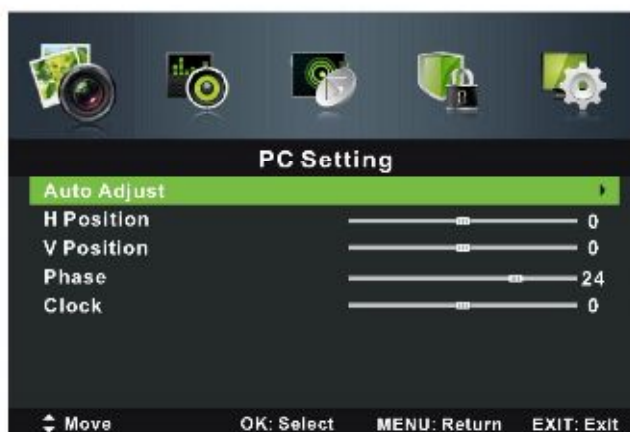
Teljes/Zoom1/Zoom2/4:3 Válassza ki a megjelenítés képformátumát.

### PC Setting(PC Beállítás)

A **FORRÁS** gombbal jelölje a PC forrást.

A **MENÜ** gombbal beléphet, a Főmenübe majd a ◀ / ▶ gombokkal válassza a KÉPI módot.

Az**ENTER/▼** gombokkal válassza ki a ▼ PC beállítást.



A ▼ / ▲ válassza ki a PC beállítást, majd a ◀ / ▶ állítsa be.

**Autó Adjust(Automatikus kiigazítás):** a MENÜ / ▶ gombokkal automatikusan optimalizálhatja a képernyőn a képet.

**H Position(H Pozíció):** Állítsa be a vízszintes helyzetet.

---

**V Position(V Pozíció):** Állítsa be a függőleges helyzetet.

**Phase(Fázis):** Minimalizálja a vízszintes torzítás.

**Clock(Órajel):** Minimalizálja a torzító sávokat a képen

### Screen Mode(Képernyómód)

A ▼ / ▲ gombokkal válassza ki **HDMI módot** majd, ◀ / ▶ válassza az Autó, Videó vagy PC.

Ez csak **HDMI** bemenet módban érhető el



### Advanced Settings(Speciális beállítás)

A videó speciális beállításával, hangolja finomra a képet. .

A ▼ / ▲ gombokkal lépjen a Speciális beállításokra, majd az **ENTER** / ▶ gombokkal lépjen be az almenübe.

NR

Avideó képzaj csökkentésének beállításai.

A ▼ / ▲ gombokkal válassza a NR, majd ◀ / ▶ állítsa be.

**Off(KI):** kapcsolja ki a videó zaj érzékelőt. **Weak(Gyenge):** Észleli és csökkenti az alacsony videó zajt. **Medium(Közepes):** Észleli és csökkenti mérsékelt videó zajt.. **Strong(Erős):** Észleli és csökkenti az erős videó zajt..

### MPEG NR

MPEG zaj csökkentésének a beállítása.

A ▼ / ▲ gombbal válassza az MPEG NR, majd ◀ / ▶ jelölje ki.

**Off(KI):** Kapcsolja ki az MPEG Zaj érzékelőt. **Weak(Gyenge):** Észleli és csökkenti az alacsony MPEG zajt. **Medium(Közepes):** Észleli és csökkenti a közepes MPEG zajt. **Strong(Erős):** Észleli és csökkenti az erős MPEG zajt.

### Dynamic Contrast(Dinamikus kontraszt)

Automatikusan beállítja a kép részleteit és a fényerőt

A ▼ / ▲ gombbal válassza a Dinamikus fényerőt, majd ◀ / ▶ válassza ki.

(Elérhető beállítások: Ki, Gyenge, Közepes, Erős).

---

## Sound Menu(Hangmenü)

**AMENÜ** gombbal megjelenik a Főmenü

A ◀ / ▶ válassza ki a HANGMENÜT, majd az **ENTER** / ▼ jelölje ki.



1. A ▼ / ▲ gombokkal állítsa be a kívánt beállításokat a **HANG** menüben.
2. Az **ENTER**/◀ / ▶ válassza ki.
3. A beállítások végeztével, a **MENÜ** gombbal mentse a beállítást és térjen vissza az előző menübe.

### Sound Mode(Hang üzemmód)

A ▼ / ▲ gombokkal válassz a Hang üzemmódot, majd ◀ / ▶ állítsa be. (Elérhető a Hang üzemmódban: Standard, Zene, Személyes, Film).

### Treble/Bass/Balance (Magas/Mély/Kiegyenlítés)

A ▼ / ▲ válassza ki az opciót az ◀ / ▶ fogadja el.

**Treble(Magas):** Állítsa be a hatást: növelje vagy csökkentse a magas hangokat.

**Bass(Mély):** Állítsa be a hatást: növelje vagy csökkentse a mély hangokat.

**Balans(Kiegyenlítés):** Állítsa be úgy, hogy a jobb és bal hangszugárzó megfelelő hangzást biztosítson.

### Surround Sound(Térhatású hang)

A ▼ / ▲ válassza ki a **Térhangzást**, majd a ◀ / ▶ válassza a KI/BE kapcsolást.

### AVL

Automatikus hangerő szabályozás..

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **AVL**, majd a ◀ / ▶ válassza KI/BE kapcsolást.

### SPDIF

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **SPDIF**, majd válassza a ◀ / ▶ Ki /Autó/ PCM.

---

## Audio Description(Audió kommentár)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Audió kommentárt**, majd az **ENTER** / ► gombai lépjen az al-menübe.



## Mode(Üzem mód)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Üzem mód**ot, majd ◀ / ▶ kapcsolja ki vagy be..

Amikor be van kapcsolva, a hangerőt a felhasználó állítja..

## Sound Type(Hang típusok)

A ▼ / ▲ válassza ki a Hangtípust, majd ◀ / ▶ jelölje ki.

(Elérhető Hangtípusok: Sztereó, Dual I, Dual II, Kevert).

## Channel Menü (Csatorna Menü)

AMENÜ lépjen a Főmenübe.

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a **CSATORNA** menüt, majd az **ENTER** / ▼ jelölje ki.



1. A ▼ / ▲ válassza ki a kívánt beállítást a **CSATORNÁK MENÜBE**.

2. **ENTER** GOMBBAL LÉPJEN AZ ALMENÜBE.

3. A **MENÜ** gombbal visszatérhet az előző menübe.

---

### Tuner Type(Vevő Típusa)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a **Vevő típusát**, majd a ◀ / ▶ válassza az Antenna vagy Kábel.

### Autó Scan(Autó Keresés)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az autókérést, majd az ENTER / ▶ lépjen az almenübe.

Vevő típusa Antenna



Vevő típusa Kábel.



### Country(Ország)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki az Országot.

### Mode(Mód)

A ◀ / ▶ válassza ki a Módot: DTV+ATV, DTV, ATV.

### Scan Type(Keresés Típusa)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a keresés típusát: Speciális, Gyors, Teljes.

### Network ID(Hálózati: ID)

A ◀ / ▶ gombbal, válassza ki a hálózati ID: Autó vagy számsor bevitele.

### Frequency(Frekvencia)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a frekvenciát. Autó vagy számsor bevitele.

### SymbI Rate(Szimbólum arány)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a Szimbólum arányt. Autó vagy számsor bevitele.

### Start

Az Enter / ▶ gombbal válassza az autó gyors keresést.

Először a digitális, majd az analóg csatornákat keresi meg. Az autó keresés előtt ellenőrizzze a vevő típusát, antenna vagy kábel, és fogadja el. Helytelen jelbevitel kiválasztásánál, lehetséges, hogy egyáltalán nem talál csatornát. A titkosított programok nincsenek számmal jelölve.



### Kézi keresés

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a **Kézi keresést**, majd az ENTER / ► lépjen be az al-menübe.



### Digitális Csatorna Kézi keresés

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **Digitális csatornakeresést**, majd az ENTER / ► lépjen az almenübe.

#### A Vevő típusa: Antenna



#### A Vevő típusa Kábel



### Network ID(Hálózati ID)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a **hálózati ID**: Autó, számsor beírás.

### Frequency(Frekvencia)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a **Frekvenciát**: Autó, vagy számsor.

### Symbol Rate(Jelarány)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a **jelarányt**: Autó, vagy számsor.

### Modulation(Moduláció)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a **Modulációt**: Autó, vagy 16QAM, 32QAM, 64QAM, 128QAM, 256QAM.

### Start

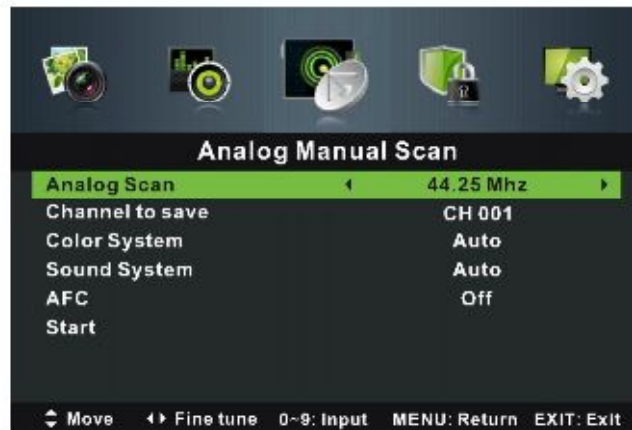
Az Enter / ► gombbal indítsa el a keresést.



---

### Along Manuál Scan(Analóg Kézi Keresés)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a **Analóg Kézi keresést**, majd az **ENTER / ►** lépjen az almenübe.



#### Analóg(Analóg keresés)

A ◀ / ▶ gombokkal válassza az Analóg keresést.

#### Channel to save(Csatornamentés)

A ◀ / ▶ gombokkal válassza ki a Színrendszert.

#### Color System(Színrendszer)

A ◀ / ▶ gombokkal válassza a Színrendszert. Autó, PAL vagy SECAM.

#### Sound System(Hangrendszer)

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a Hangrendszert: DK, BG vagy I.

#### AFC (Automatikus Finomhangolás)

A ◀ / ▶ gombbal válassza a KI/BE kapcsolást.

#### Start

Az **Enter / ►** indítsa el a csatornakeresést.



---

## Channel edit(Csatornaválasztás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **csatornaválasztást**, majd az **ENTER** / ► lépjen az almenübe.



   Ahárom színes gomb a billentyűparancs a csatorna programozásához.

Elsőként a ▼ / ▲ gombbal jelölje ki a kívánt csatornát, ha törölni vagy áthelyezni akarja és::

A **Piros** gombbal törölje a csatornát.

A **Zöld** gombbal ugorja át a csatornát.

(Az Ön készüléke akkor is átugorja a csatornát, ha Ön megnyomja az CH+/- TV nézés közben). A **Kék** gombbal jelölje ki a csatornát, majd a ▼ / ▲ gombokkal mozgassa, abba a pozícióba, melyre szeretné áthelyezni.

## Common Interface

Válassza ki a Common Interface-t a ▼ / ▲ gombok segítségével, utána nyomja meg az **ENTER** / ► gombot hogy belépjen az al-menübe. ( csak akkor elérhető ha a CI kártya a TV-ben van)



---

### Signal Information( Jel információ)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a **Jelinformációt**, majd az **ENTER / ►** gomb lenyomásával megkapja a kért információkat. Csak DTV üzemmódban érhető el.



### Lock System Menu(Rendszer menü Zárolása)

**AMENÜ** gombbal lépjen a Főmenübe.

A ◀ / ▶ gombbal válassza ki a Zárolás a Főmenüben, majd az **ENTER / ▼** lépjen be.



1. A ▼ / ▲ gombbal, válassza ki a kívánt beállítást a ZÁROLÁS menüben.
2. Az **ENTER / ◀ / ▶** gombbal, állítsa be.
3. A beállítás befejezése után, nyomja meg a **MENÜ** gombot, mentsen és térjen vissza az előző menübe.

---

Az alapértelmezett jelszó 0000, ha elfelejti, amit megadott, kérjük, hívja a szolgáltató központot.



### Enable( Engedélyezve)

A ▼ / ▲ gombokkal **Engedélyezze**, majd a ◀ / ▶ kapcsolja KI/BE.

Csatorna Zárolás, Szülői felügyelet és a Billentyű zár engedélyezéséhez, kapcsolja be.

### Channel Locks(Csatornazárolás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a Csatorna zárat, majd az **ENTER** / ▶ lépjen az almenübe.



### Parental Rating(Szülői felügyelet erősség)

A ▼ / ▲ gombbal válassza, a Felügyelet erősségét majd ◀ / ▶ a gombokkal állítsa be.

### Lock Keypad(Billentyűzárolás)

Állítsa be úgy, hogy megakadályozza azt, hogy gyermekek, vagy mások illetéktelenül használják.

A ▼ / ▲ gombbal válassza a Billentyű zárat, majd ◀ / ▶ kapcsolja BE vagy KI.

### New Password(Új jelszó)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Új jelszót**, majd írja be az új 4 jegyű Ön által választott számot.

### Clear Lock

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **Clear Lock**, majd az **ENTER** / ▶ indítsa az autókeresést.

## Setup Menu(Menü Telepítés)

AMENÜ gombbal lépjen be a Főmenübe.

A ◀ / ▶ gombbal válassza a SETUP a Főmenüben, majd az **ENTER** / ▼ engedélyezze.



1. A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a beállítani kívánt opciókat a SETUP menübe.
2. Az ENTER / ◀ / ▶ gombbal állítsa be.
3. A beállítások végeztével, a **MENÜ** gombbal mentsen és térjen vissza az előző menübe. **OSD**

### Language(OSD Nyelv)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki az **OSD nyelvé**t, majd a ◀ / ▶ gombokkal válasszon.

### Audio Language(Audió Nyelve)

A ▼ / ▲ válassza ki a **Audió nyelvé**t, majd az ENTER / ▶ gombbal lépjen az almenübe.

A ▼ / ▲ / ◀ / ▶ gombbal válassza ki az audió Elsődleges, majd másodlagos nyelvét.



### Subtitrare(Felirat)

A ▼ / ▲ gombbal válassza ki a **Feliratot**, majd az ENTER / ▶ gombbal lépjen az almenübe.



### Mode(Üzem mód)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Üzem mód**ot, majd ◀ / ▶ kapcsolja KI/BE.

Felirat Elsődleges Nyelve/Felirat Másodlagos Nyelve.

A ▼ / ▲ / ◀ / ▶ gombokkal válassza, aki a Felirat elsődleges és másodlagos nyelvét.

### Hearing Impaired(Nagyothallók)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a Nagyothallók funkciót, és a ◀ / ▶ gombbal kapcsolja KI/BE.

### Teletext

Állítsa be a Teletextet. Csak DTV vagy ATV módban elérhető.

A ▼ / ▲ gombbal válassza a Teletext, majd az **ENTER** / ▶ lépjen az almenübe.



DTV forrásnál, a ◀ / ▶ gombbal válassza ki a Digitális Teletext oldalt.

ATV forrásnál, a ◀ / ▶ gombbal válassza az Oldal Nyelvét.

### Blue Screen(Kék képernyő)

A ▼ / ▲ gombokkal válassza, a **Kék képernyő**t majd a ◀ / ▶ gombokkal kapcsolja KI/BE.

### Mode Setting(Üzem mód beállítás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a Beállítás módot.



---

## Time Settings(Időbeállítás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Időbeállítást**, majd az **ENTER** / ► gombbal lépjen az almenübe.



### OSD Time(OSD Idő)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **OSD Időt** majd ◀ / ▶ válasszon.

(Elérhető OSD Idő: Ki, 10mp, 20mp, 30mp, 60mp).

### Sleep Timer(Alvó Idő)

Állítsa be az időt, hogy a TV automatikusan kikapcsoljon.

A ▼ / ▲ gombbal válassz az **Elalvás Időt**, majd a ◀ / ▶ válassza ki.

(Elérhető Elalvás Idő: Ki, 5p, 15p, 30p, 60p, 90p, 120p, 240p).

### Autó Sleep(Autó elalvás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Autó Elalvást** majd ◀ / ▶ válassza a Ki, 3 óra, 4 óra vagy 5 óra.

### Time Zone(Időzóna)

Válassza ki az időzónát.

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Időzónát**, majd az **ENTER** / ► lépjen az almenübe.





---

## Time(Idő)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **IDŐT**, majd az **ENTER / ►** lépjen az almenübe.



Kapcsolja, az Automatikus szinkronizálás akkor beállíthatja az időt kézzel. Megjegyzés: Abban az esetben, ha áramkimaradás van, az óra beállítása el fog veszni

A PVR funkció ezen a készüléken csak a szabadon fogható csatornák esetében működik. A nemzetközi szerzői jogi törvény értelmében a fizetős csatornák műsorainak felvétele tilos.

## PVR Settings(PVR Beállítás)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **PVR Beállítást**, majd az **ENTER / ►** gombbal lépjen az almenübe. Ez ellenőrzi az USB-t.



## First Time Setup(Első telepítés)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Első telepítést**, majd az **ENTER / ►** gombbal fogadja el.

## OAD

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **OAD**, majd az **ENTER / ►** gombbal lépjen az almenübe.





---

### Manuál OAD Download(Kézi OAD Letöltés)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **Kézi OAD letöltést**, majd az ENTER / ► gombbal lépjen az almenübe.



### Autó Download(Autó letöltés)

A ▼ / ▲ gombbal válassza az **Autó letöltést**, majd a ◀ / ▶ gombbal kapcsolja KI/BE.

### Reset(Töröl)

A ▼ / ▲ gombbal válassza a **Törlést**, és az ENTER / ► gombbal lépjen az almenübe.



Ha biztos abban, hogy törli, nyomja meg a Törlést.

### EPG Menu(EPG Menü)

Nyomja meg az EPG gombot a távirányítón és lépjen be az EPG menübe.



---

## USB működés

Megjegyzés: Az USB Menü használata előtt, Csatlakoztassa az USB meghajtót, majd nyomjuk meg a BEVITEL gombot, és válasszuk a Beviteli Forrásnál az USB-t.

Nyomja meg a ◀ / ▶ és válassza ki az USB-t a Forrás menüben, majd nyomja meg az Entert.



Nyomja meg a ◀ / ▶ és segítségével válassza, ki a kívánt USB beállítást a Főmenüben majd nyomja meg az Entert.

### Photo(FOTÓ)

Nyomja meg a ◀ / ▶ és válassza ki a FOTÓT a Főmenüben, majd nyomja meg az Entert

Nyomja meg a ◀ / ▶ és válassza ki a meghajtót, majd nyomjon egy Entert.

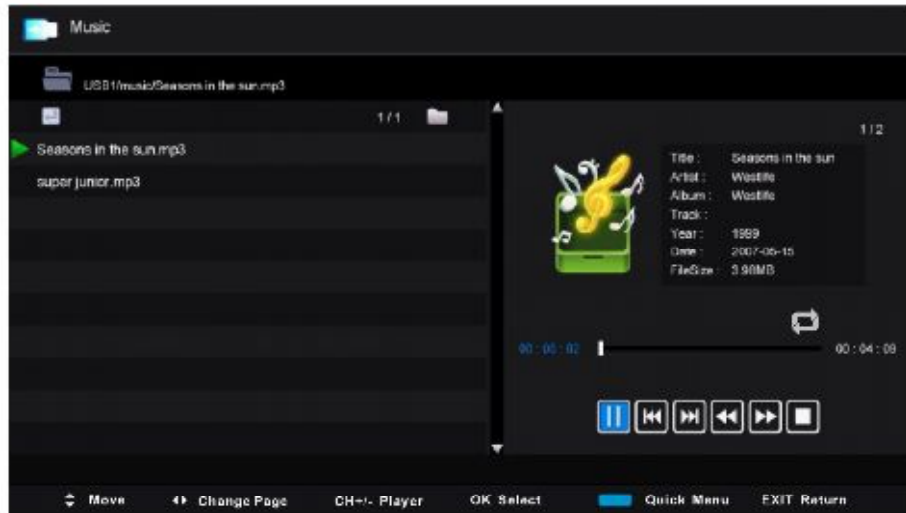
Nyomja meg a ◀ / ▶ és válasza a visszatérést az előző menübe.



---

## Music(ZENE)

Nyomja meg a ◀ / ▶ gombot és válassza a ZENÉT a Főmenüben, majd nyomja meg az Entert.  
Nyomja meg a ▼ / ▲ és válassza ki a megfelelő meghajtót, majd nyomjon egy Entert.  
Nyomja meg a ◀ / ▶ és válasza visszatérést az előző menübe.



Amikor kiemelte az opciót és kiválasztotta, a fájl információ megjelenik a jobb oldalon.

## Movie(FILM)

Nyomja meg a ◀ / ▶ és válassza a FILMET a Főmenüben, majd nyomjon egy Entert.  
Nyomja meg a ▼ / ▲ és válassza ki a megfelelő meghajtót, majd nyomjon egy Entert.  
Nyomja meg a ▼ / ▲ és válassza a vissza opciót, vagy térjen vissza az előző menübe.



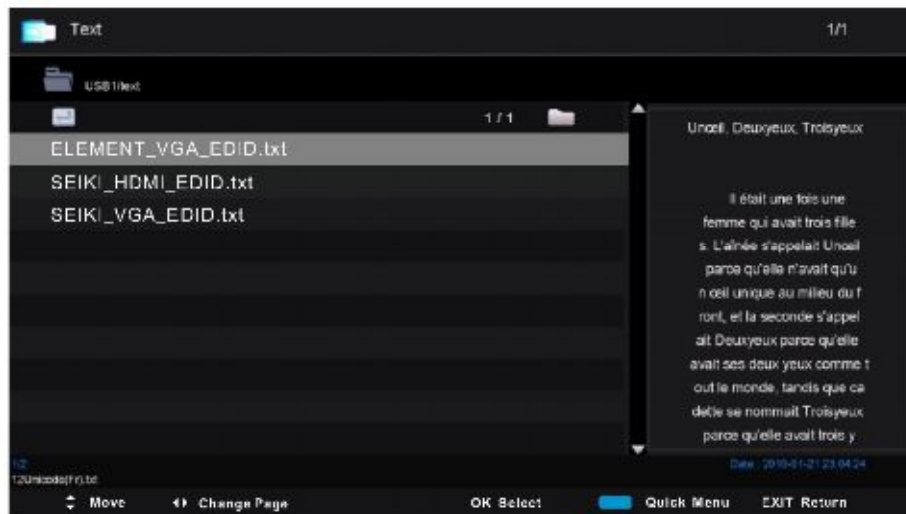
---

## Text

Nyomja meg a ◀ / ▶ és válassza a SZÖVEGET a Főmenüben, majd nyomjon egy Entert.

Nyomja meg a ▼ / ▲ és válassza ki a lemezmeghajtót, és nyomjon egy ENTERT.

Nyomja meg a ▼ / ▲ válassza ki a visszatérés opciót.



Amikor kiemelte az opciót és kiválasztotta, a fájl információ megjelenik a jobb oldalon.



---

## 9. HIBAELHÁRÍTÁS

Kérjük, ellenőrizze, hogy a hibát egyedül is meg tudja-e oldani.

Hibaelhárítás	Vezérlés
Nincs jel	Kérjük, ellenőrizze, hogy minden kábel és vezeték helyén van-e.
Nincs színárnyalat	Állítsa be a kontrasztot, a színeket és a fényerőt
Folt jelenik meg a képernyőn	A világító jel származhat autótól, motortól, neonfénytől illetve egyéb elektromos készüléktől vagy berendezéstől.
Kettős vagy többszörös kijelzőn a kép.	Lehet, hogy ezt egy idegen elektromos hullám idézi elő, másik tv, számítógép, játékgép, vagy rádió
Hóesés a képernyőn.	A kábel vagy az antenna nem megfelelően csatlakoztatta.
A távirányító nem működik	Kérjük, ellenőrizze a távirányító elemeit. Ellenőrizze az Infravörös érzékelő elé nem rakott-e idegen tárgyat.
Nincs hang	Győződjön meg róla, hogy nem nyomta meg a NÉMÍTÁS gombot a panelen vagy a távirányítón.

## 10. MŰSZAKI ADATOK

A megadott adatok csak referencia jellegűek mindennemű változtatás joga fennaradva.

Képernyőméret		19 Inch	22 Inch	24 Inch
Kijelző típusa		TFT LED	TFT LED	TFT LED
Felbontás (Pixel)		1366X768	1920X 1080	1920X 1080
Képarány		16:9	16:9	16:9
Megtáplálás		DC 12V.3A	AC100-240V 50/60Hz	AC100-240V 50/60Hz
Energiafogyasztás		36W	40W	48W
TV Rendszer		PAL/SECAM	PAL/SECAM	PAL/SECAM
Videó bemeneti formátum		PAL/NTSC	PAL/NTSC	PAL/NTSC
Audió kimeneti teljesítmény		L/ R 2X3W	L/ R 2X3W	L/ R 2X3W
	ANTENNA	IGEN	IGEN	IGEN
	AV-BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	YPbPr- BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	HDMI - BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	VGA (PC) - BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	VGA (PC) AUDIÓ - BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	AUDIÓ - KIMENET	~	—	~
	SCART-BEMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	SCART- KIMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	FEJHALLGATÓ - KIMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	S-VIDEÓ - BEMENET	~	~	~
	KOAXIÁLIS - KIMENET	IGEN	IGEN	IGEN
	KÖZÖS INTERFÉSZ	IGEN	IGEN	IGEN
	USB	IGEN	IGEN	IGEN
DVD	Lemez Fizikai Képfarmátum	~	~	~
	DVD Videó Kimeneti formátum	~	~	~
TV Méretek	Inc Stand (LxWxHmm)	446X160X323	520X160X362	560X160X385
	Exc Stand (LxWxHmm)	446X45X285	520X45X325	560X45X348
Súly	Nettó (kg)	2.7	3.9	4.3
	Bruttó (kg)	3.8	4.8	5.2



### Környezetbarát ártalmatlanítás

Ön segíthet megvédeni a környezetet!

Kérjük, ne feledje, tiszteletben tartani a helyi előírásokat:

A már nem használt elektromos berendezéseket a megfelelő hulladéktárolóba helyezze.



